



GIMA

PROFESSIONAL MEDICAL PRODUCTS

COLLARI COLLARS COLLIERS COLLARES COLARES ΠΕΡΙΛΑΙΜΙΑ ZERVIKALSTÜTZEN KRAGEN KRAGAR

È necessario segnalare qualsiasi incidente grave verificatosi in relazione al dispositivo medico da noi fornito al fabbricante e all'autorità competente dello Stato membro in cui si ha sede.

All serious accidents concerning the medical device supplied by us must be reported to the manufacturer and competent authority of the member state where your registered office is located.

Il est nécessaire de signaler tout accident grave survenu et lié au dispositif médical que nous avons livré au fabricant et à l'autorité compétente de l'état membre où on a le siège social.

Es necesario informar al fabricante y a la autoridad competente del Estado miembro en el que se encuentra la sede sobre cualquier incidente grave que haya ocurrido en relación con el producto sanitario que le hemos suministrado.

É necessário notificar ao fabricante e às autoridades competentes do Estado-membro onde ele está sediado qualquer acidente grave verificado em relação ao dispositivo médico fornecido por nós.

Σε περίπτωση που διαπιστώσετε οποιοδήποτε σοβαρό περιστατικό σε σχέση με την ιατρική συσκευή που σας παρέχουμε θα πρέπει να το αναφέρετε στον κατασκευαστή και στην αρμόδια αρχή του κράτους μέλους στο οποίο βρίσκεστε.

Jeder schwere Unfall im Zusammenhang mit dem von uns gelieferten medizinischen Gerät muss unbedingt dem Hersteller und der zuständigen Behörde des Mitgliedsstaats, in dem das Gerät verwendet wird, gemeldet werden.

Alle ernstige ongelukken die zich in verband met het door ons geleverde medische hulpmiddel voordoen, moeten gemeld worden aan de fabrikant en aan de bevoegde instantie van de lidstaat waar u gevestigd bent.

Det är nödvändigt att meddela tillverkaren och de behöriga myndigheterna i den berörda medlemsstaten, om alla allvarliga olyckor som inträffat i samband med den medicintekniska utrustning som levererats av oss.

REF 34600 - 34601 - 34602 - 34610 - 34612 - 34614



Gima S.p.A.

Via Marconi, 1 - 20060 Gessate (MI) Italy
gima@gimaitaly.com - export@gimaitaly.com

www.gimaitaly.com

Made in Italy



FUNKTIONEN

Die Erste-Hilfe-Zervikalstützen von GIMA sollen die höchste Leistung, den höchsten Komfort und die höchste Sicherheit als Stütze und Korrektur bei Erste-Hilfe-Maßnahmen bieten. Sie sind zusätzlich mit einer anatomischen Kinnstütze und einem Klettverschluss ausgestattet, damit der Patient sich bei korrekter Einstellung der Stütze wohler fühlt. Weder das Produkt selbst noch seine Komponenten können für andere als die in dieser Gebrauchsanweisung spezifizierten Zwecke verwendet werden.

VORSCHRIFTEN

Die Zervikalstütze GIMA ist verschreibungspflichtig.

Bevor Sie mit der Therapie beginnen, sollten Sie die für ihre individuellen Anforderungen geeignete Zervikalstütze ermitteln und nötigenfalls die Stütze gemäß den Anleitungen Ihres Arztes anpassen.

 Wenden Sie sich, wenn Sie entzündete Stellen am Hals haben, an einen Arzt für eine geeignete Behandlung und fragen Sie nach Anweisungen für die Reinigung des Produkts!

 Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn es beschädigt ist. Wenden Sie sich an Ihren Händler.

Da das Produkt aus korrosionsbeständigen Materialien, die für die für seinen normalen Gebrauch vorgesehenen Umgebungsbedingungen geeignet sind, hergestellt ist, braucht es keine spezielle Pflege, allerdings muss es in einem geschlossenen Raum und geschützt vor Staub und Schmutz aufbewahrt werden, damit es hygienisch bleibt. Außerdem empfehlen wir, das Produkt an einem Ort aufzubewahren, an dem das Personal im Bedarfsfall leicht herankommt.

GEBRAUCH

Das Produkt muss korrekt auf beiden Seiten angelegt werden und der Patient muss sich vollständig wohl fühlen; es darf, solange es benutzt wird, äußerlich nicht verändert werden. Das Produkt muss vom Patienten allein, ohne Hilfe angelegt werden können. Wenn der Patient das Produkt nicht selbst anlegen kann, muss mit ihm das korrekte und sichere Anlegen der Zervikalstütze geübt werden.

Wenn die Zervikalstütze zu stark drückt oder der Patient sich unwohl fühlt, muss sie sofort abgenommen werden, bis sich der Zustand des Patienten wieder normalisiert hat.

Wenn der Patient nicht in der Lage ist, sein Unwohlsein oder unerwünschte Nebenwirkungen durch die Zervikalstütze zu zeigen, muss regelmäßig der Zustand des Patienten und der Sitz der Stütze geprüft werden.

Kommt es zu allergischen Reaktionen durch den Hautkontakt mit der Zervikalstütze (Hautrötungen, Schwellungen, Ödeme, Hautreizungen oder Juckreiz) oder bakteriellen Entzündungen durch mangelnde Hygiene, wenden Sie sich bitte an Ihren Hausarzt.

Wenn sich das Gewicht des Patienten ändert, muss eine größere oder kleinere Zervikalstütze genommen werden, wenden Sie sich in dem Fall an Ihren Arzt.

Der Arzt muss den Patienten über die Dauer des Gebrauchs des Produkts auf Basis der Pathologie aufklären. Der Erfolg der Anwendung hängt davon ab, dass der Patient die Anweisungen des Arztes sorgfältig befolgt und mit dem Arzt kontinuierlich in Kontakt steht.

WARTUNG

Das Produkt kann unter kaltem oder warmem fließendem Wasser mit neutraler Seife ausgewaschen werden. Verwenden Sie keine ätzenden Chemikalien (Bleichmittel, Ammoniak, Lösungsmittel...), welche die Wirksamkeit des Produkts beeinträchtigen können.

Setzen Sie das Produkt nicht zu starkem mechanischen Stress aus, um Änderungen am Produkt und seiner Wirkung zu vermeiden.

Kontrollieren Sie das Produkt regelmäßig auf Veränderungen, die seine Wirksamkeit beeinträchtigen können.

Die Lebensdauer des Produkts kann abhängig von der therapeutischen Anwendung variieren; um eine lange Lebensdauer zu garantieren, empfehlen wir einen korrekten Gebrauch, regelmäßige Wartung und Kontrolle.

GIMA-GARANTIEBEDINGUNGEN

Es wird die Standardgarantie B2B für 12 Monate von Gima geboten.

 REF	Erzeugniscode		Vor Sonneneinstrahlung geschützt lagern		Gebrauchsanweisung beachten
 LOT	Chargennummer		An einem kühlen und trockenen Ort lagern		Achtung: Anweisungen (Warnungen) sorgfältig lesen
	Hersteller		Medizinprodukt im Sinne der Verordnung (EU) 2017/745		Medizinprodukt